

Україна і безкоштовний транспорт (БТ) – зміни від 1.7.2022

Основні правила:

1. Право на безкоштовний проїзд без будь-якого винятку у віці надається особі, яка підтвердить свою totoжність посвідченням особи громадянина України (внутрішній паспорт, закордонний паспорт) і одночасно має:
 - а) спеціальний документ **SLOVAK HELP із печаткою червоного кольору** (див. додаток № 1) з текстом українською мовою, який видається при перетині українсько – словацького державного кордону, або
 - б) спеціальний документ, що засвідчує набуття **статусу тимчасового притулку у першому виданні** (див. додаток № 2).
2. Ці спеціальні документи дають змогу отримати безкоштовний квиток на проїзд у поїзді та приміському автобусі.
3. Право на безкоштовний квиток надається **в день отримання такого спеціального документа та наступні 4 дні**.
4. Спеціальний документ SLOVAK HELP не видається особам, які повторно вступають/ в'їжджають на територію Словацької Республіки протягом останні 30 календарних днів.
5. Право на безкоштовний квиток поширюється на всі, без розділу, вікові групи:
 - а) на всі поїзди у вагонах 2-го класу, які експлуатуються в громадських інтересах акціонерним товариством «Залізнична компанія Словаччина». Право не поширюється на місце сидіння, спальне місце та на доплату за поїзд вищої категорії.
 - б) на всі приміські автобуси, які експлуатуються в громадських інтересах. За винятком автобусів призначених у першу чергу для перевезення учнів та студентів у навчальні дні (позначені відповідною піктограмою).



Винятки:

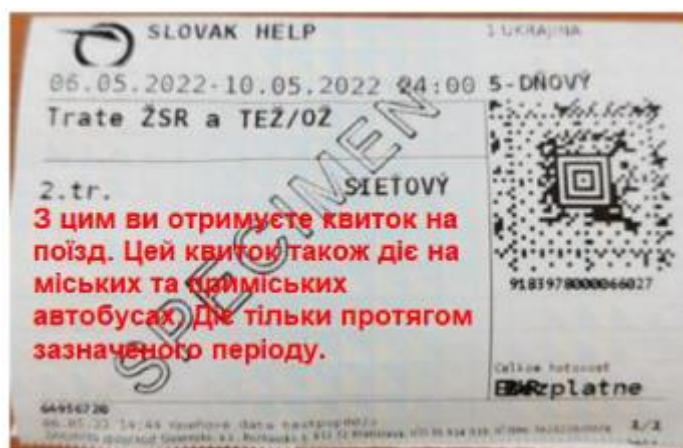
- I. **Перевезення дітей та вихованців дитячих садків, учнів основних та середніх шкіл**, які підтвердять свою особу документом про тимчасовий притулок, **включно однієї супроводжувальної особи**, і на підставі довідки про відвідування школи (див. додаток № 3) і **лише в дні навчання** за місцем переважного проживання, яке є вказане на спеціальному документі про тимчасовий притулок, до місця розташування школи і назад. Право на безкоштовний проїзд з'являється також й у однієї супроводжувальної особи, яка самостійно повертається з місця розташування школи до місця переважного проживання після супроводу дитини на навчання і при шляху по дитину з місця переважного проживання до місця розташування школи з причини супроводу дитини з навчання. У разі, якщо в документі не вказано місце проживання, то місце проживання визначається заявником транспорту.
- II. Особи згідно з пунктом I., у тому числі супроводжуюча особа, мають право на перевезення й у приміському автобусі, який є призначений у першу чергу для перевезення учнів та студентів.
- III. **Перевезення осіб на роботу/ з роботи**, які є власниками спеціального документа у першому виданні, що підтверджує набуття статусу тимчасового притулку на

підставі підтвердження роботодавцем трудових відносин протягом **60 днів з дня видачі спеціального документу**, що підтверджує набуття статусу тимчасового притулку від місця постійного проживання, яке зазначено у спеціальному документі про тимчасовий притулок до місцезнаходження роботодавця. У разі, якщо у зазначеному документі не вказано місце проживання, то місце проживання визначається заявником транспорту.

Перевезення без права на безкоштовне перевезення згідно наступної міри:

1. Особи, які не підтвердять, що вони є громадянами України.
2. Особи, які вступають/ в'їжджають на територію Словацької Республіки повторно протягом останніх 30 календарних днів.
3. Особи, яким видали другий і наступний спеціальний документ, що підтверджує набуття статусу тимчасового притулку (див. додаток 4).
4. Усі маршрути реалізовані у межах відповідного громадського транспорту оскільки. Відносно безкоштовного перевезення у громадському транспорті рішення приймає відповідне самоврядування (місто/ муніципалітет).

Додаток № 1



Text na pečiatke (iba v ukrajinčine):

**З цим ви отримуєте квиток на поїзд.
Цей квиток також діє на приміських автобусах.
Діє тільки протягом зазначеного періоду.**

Informatívny preklad do slovenčiny:

S týmto dostanete na stanici cestovný lístok na vlak.
Platí aj v prímestských autobusoch.
Platí len v uvedenom období.

Підтвердження про відвідування школи

POTVRDENIE O NÁVŠTEVE ŠKOLY

Škola:

Adresa:

Kontakt (telefón, email):

týmto potvrdzujem

že žiak/žiačka

narodný/á dňa V

okres bol(a) / je v školskom

roku / študentom / kon

V dňa

.....
Podpis zástupcu a pečiatka školy

Potvrdenie o návšteve školy

Škola
Základná škola M. B. Štefánika
Štefánik 15, 974 01 Barová, Slovensko
peten@zspj.sk

Žiak / študent
meno: Martin Kvoščik
dátum narodenia: 01.01.2005

je v školskom roku 2019/2020 žiakom / študentom školy
Potvrdenie bolo vygenerované: 13.05.2019 10:19



Toto potvrdenie bolo vytvorené zo školského informačného systému. Právdosť údajov môžete overiť zverejnením QR kódu. Údaje z potvrdenia sa náhodou zobrazia na stránke www.potvrdenie.sk.

Документ під назвою „Dočasné útočisko“ із порядковим номером II. або дальшим є недійсним із метою безкоштовного перевезення:

DOČASNÉ ÚTOČISKO II.

MINISTERSTVO VNÚTRA SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Pribinova 2, 812 72 Bratislava

POTVRDENIE O UDELENÍ / PREDLŽENÍ TOLEROVANÉHO POBYTU
NA ÚZEMÍ SLOVENSKEJ REPUBLIKY

MENONAME: ANNA
 PŘEZVISEK/SURNAME: MOJELKA
 DÁTUM NARODENIA/DATE OF BIRTH: 1.1.1972
 Miesto narodenia/PLACE OF BIRTH: KYJEV
 ŠTÁTNA PRÍSLUŠNOSŤ/CITIZEN: UKRAJINA
 NÁRODNOST/NATIONALITY:
 IDENTIFIKÁTOR/IDENTIFIER: 2100212685 RODNÉ ČÍSLO/PERSONAL NUMBER: 7251019193
 CESTOVNÝ DOKLAD/PASSPORT: 122221212
 TRVÁLE BYDLISKO/PERMANENT ADDRESS: KYJEV, UKR
 *PREDCHÁDZAJÚCI POBYT/ PREVIOUS RESIDENCE:
 ADRESA POBYTU NA ÚZEMÍ SR/ RESIDENCE IN SR: TIRAJNÁ NOVÁ VES TOPOĽČANY SVK
 OTEC/FATHER:
 MATKA/MOTHER:
 Oddelenie cudzineckej polície PZ OCP PZ Nitra oddeluje predložje povolenie na tolerovaný pobyt na území Slovenskej republiky mesačnému cudzincom na dobu od 3.3.2022 do 31.12.2022
 POZNÁMKY/NOTES: ZDRAVOTNÁ STAROSTLIVOSŤ V ROZSAHU § 9H ODS. 2 ZÁKONA Č. 580/2004 Z. Z.
 Poučenie: Potvrdenie o udelení/predĺžení tolerovaného pobytu je doklad oprávňujúci na pobyt v Slovenskej republike a je platné len na území SR./ Instruction: Confirmation about granting/extendng tolerated stay is a certificate which justifies a stay on a territory of Slovak Republic and is valid only on a territory of Slovak Republic.





.....
podpis cudzinca



.....
podpis a pečatka

*Vypníť len v prípade ak sa rozhoduje o ďalšom pobyte

Ovenenie pravosti dokladu je možné na:
https://portal.mvri.sk/wps/portal/obnovitcuz/bou_eletronicke_sluzby/bou-ovrenie-potvrdenia

EC-ECNR1-220304-005<
UKR/251019193<<<<<18

